



MEGA HOME
CABINETS STONE FLOORING

美家櫥櫃建材有限公司



10萬尺倉庫現貨供應

波特蘭大型櫥櫃 石英石 地板批發商



美家櫥櫃建材有限公司

地址：11245 SE Highway 212, Clackamas, OR 97015
電話：(503)334-2050
郵箱：Support@megahomeor.com
網址：www.megahomeor.com

哈佛大學開設「泰勒·斯威夫特」課程



(本報綜述)明年春季,哈佛大學和佛羅裡達大學將推出針對33歲流行音樂巨星泰勒絲(Taylor Swift)的新課程。哈佛大學將推出的「泰勒絲與她的世界」課程,而佛羅裡達大學則將推出「泰勒絲和其他女性藝術家的音樂敘事」課程。目前,課程摘要已在線上公開。

哈佛大學的「泰勒絲與她的世界」課程將由教授、詩人和評論家史蒂芬妮伯特教授授課。伯特教授將引導學生深入研究粉絲文化、名人文化、青春期、成年和文化挪用等話題,也將探討白人文本、南方文本、跨大西洋文本和酷兒文本。

佛羅裡達大學的「泰勒絲和其他女性藝術家的音樂敘事」課程將由梅琳娜吉門內斯教授主持。這門課將深入研究斯威夫特的音樂作品,聚焦於她那不衰的歌曲創作能力,並探討像阿瑞莎·富蘭克林、比莉·荷莉戴和多莉·帕頓等等具有代表性的女性藝術家,以深入了解她們的音樂貢獻和文化影響。

這些學校並不是第一批深入研究泰勒絲斯威夫特歌詞和文化影響的高等學府。毫無疑問,她是當今最具影響力的音樂家之一。她不僅推出了佔據榜首的歌曲和專輯,她還在巡演的每一站都為當地帶來了巨大的經濟效益,多次打破票房紀錄。

其他提供有關斯威夫特和她的粉絲團體「Swifties」以及相關文化的課程的學校還包括,比

利時的根特大學、德州大學奧斯汀分校、賴斯大學、伯克利音樂學院、加利福尼亞大學伯克利分校、亞利桑那州立大學、紐約大學和史丹佛大學。

史威夫特剛結束她「2023時代巡迴演唱會」的最後一場演出,就傳來這一好消息。對這位12次格林美獎得主來說,2023年是一重要的一年。本月早些時候,她獲得了六項格林美提名,並贏得了10項告示牌音樂獎(Billboard Music Awards)。據報道,她今年還發行了兩張專輯,分別是《Speak Now (Taylor's Version)》和《1989 (Taylor's Version)》。同時,有報導指出,她也因全球時代巡迴及相應的音樂會影片,據說已經達到了億萬富翁的地位。

研究當代流行文化已成為學術界的一部分。德州州立大學日前還開設了一門有關哈利·斯泰爾斯的課程,加利福尼亞大學伯克利分校開設了一門有關妮姬·米娜的課程,聖地亞哥州立大學開設了一門有關巴德·班尼的課程。而這些只是流行文化相關課程的冰山一角。

爆球星梅西出軌30歲女記者?

(綜合報道)近日,巴西和阿根廷多家媒體爆料稱,足球球王梅西(Lionel Messi)疑似婚內出軌,對象還是1名30歲的阿根廷體育記者索菲亞。據八卦媒體《Direto do Miolo》報導,梅西與老婆已經分房睡,婚姻似乎岌岌可危。

球王梅西與青梅竹馬的妻子安東內拉,已相伴相戀27年,他們的愛情故事廣為流傳,兩人一直是許多網友稱羨的神仙眷侶,竟然傳出出軌,令人難以相信。

該八卦媒體擷取了一段蘇菲亞過去採訪梅西的影片,認為影片中梅西看向索菲亞的眼神相當曖昧,還露出甜蜜燦笑,而且就算沒有接受採訪時,梅西還是不斷偷瞄遠方的索菲亞,讓外媒認為2人之間似乎有不尋常關係。

對此,被傳是「小三」的索菲亞首先跳出來發言,怒斥八卦雜誌報導內容荒謬且可笑,並強調自己和梅西

夫妻互動良好,婚外情都是杜撰的謠言,直言:「我和梅西的關係與其他記者和他關係唯一的不同點,就在於我是女人,所以媒體就杜撰了這些謠言,真是可恥!」。面對著傳,梅西一家人則不受影響,有媒體在25日就拍到他們全家到奧蘭多的迪士尼樂園開心出遊。



金馬獎落幕

林青霞紅毯最吸睛



(綜合報道)第60屆金馬獎頒獎典禮於11月25日在台北國父紀念館圓滿落幕,典禮當晚留下眾多精彩片段。根據27日公佈的收視數據,典禮全段每分鐘最高收視率出現在陳坤獲頒「終身成就獎」的時刻,

達到4.37(約91萬觀眾)。而星光大道的亮點則是「永遠的東方不敗」林青霞走上紅毯,收視率達2.79(約60萬觀眾),超越去年黑木瞳壓軸登場的2.16。

典禮開場即有不少令人印象深刻的時刻,首項獎項是由台灣女兒、遠嫁日本的林志玲和日本知名導演、演員北野武共同頒發的「最佳新導演獎」。林志玲之前因在中國國慶日高調祝賀而對中華民國國慶保持沉默曾引起爭議,但在金馬60典禮上,觀眾以熱烈的掌聲迎接她的出場。

阮經天,第47屆金馬影帝,10年前因提早離席金馬50頒獎典禮,缺席歷屆影帝影后大合照而形象受損,難以修復。13年後,他再次角逐金馬影帝,同時擔任「最佳新演員獎」頒獎人。在頒獎過程中,導演陳以文以「愛的小手」前輩身分「教導」阮經天,意外成為真實場面,引發現場歡笑。

「金馬獎2023」最佳男配角獎由實力派演員陳慕義以《老狐狸》奪得。陳慕義的獲獎感言生動有趣,他巧妙地揭示了幕後工作人員的辛勞,不僅僅是簡單的「感謝」。

擁有50年演藝生涯的林青霞獲頒金馬60終身成就獎。雖然她與香港富商結婚近30年傳出婚變傳聞,但在領獎時,她間接澄清了這些謠言,衷心感謝先生和三個女兒一直默默支持她追求興趣,成就了今天的林青霞。

李亞鵬哥哥被列為「老賴」



(綜合報道)公開資訊顯示,近日,因有履行能力而拒不履行生效法律文書確定義務,李亞鵬哥哥李

亞輝被列為失信被執行人(老賴)並限制高消費,涉及合約糾紛案件。案件流程顯示,李亞輝及其名下北京世紀春天影視文化傳媒有限公司、東陽萬瑞達影視製作有限公司兩公司先前已因上述案件被強制執行425萬餘元。

早在今年四月,李亞輝與弟弟李亞鵬曾因與北京泰和友聯投資有限公司相關合約糾紛案件被強制執行4000萬,今年9月、10月,李亞輝與李亞鵬已被限制高消費。

1971年出生的大陸演員李亞鵬,曾在《將愛情進行到底》中飾演楊錚、《笑傲江湖》中飾演令狐冲和《關中槍聲》中飾演劉五。2005年與香港樂壇天后王菲結婚,育有一女李嫣。2010年拍攝《將愛情進行到底》電影版時,李亞鵬對外宣佈告別「演員」此一身份,專心從商。2012年起,李亞鵬因投資房地產失敗,捲入巨額債務風波。2013年9月13日,李亞鵬與王菲協議離婚。

投資失敗後,李亞鵬轉戰短片產業了,常做帶貨直播,但收益不加。看到李亞鵬如今的窘境,網友們紛紛歎息:「當初他靠著笑傲江湖爆火,可以說是超級大明星,而且後來還和王菲結婚。如果他當初沒有想著下海創業,安心的待在娛樂圈演戲,那麼現在的李亞鵬,怎麼說也是享譽四海的大咖了,如今卻搞成這樣了。」

王思聰會見地方領導穿著隨性

(綜合報道)近日,中國地產大亨王健林之子王思聰與山東泰安市委領導就當地經濟發展、產業佈局、文化旅游等領域進行了深入的討論。儘管他在公眾眼中可能相對陌生,讓我們來了解一下這位引人注目的人物。

34歲的王思聰,是原全球華人及中國首富、萬達集團董事長王健林的獨生子,背負著家族的光輝歷史。儘管有許多網友關注他是否因為父親而廣受認識,但實際上,他本身擁有卓越的商業頭腦。王思聰是電競產業發展的推動者,為這一領域的蓬勃發展做出了卓越的貢獻。此外,他的投資於直播產業,短短幾年內實現了資產的倍增。

除了事業上的成就,王思聰還以「娛樂圈紀委」的綽號廣受知名。他以直言不諱而聞名,對於娛樂圈的當紅明星,不論身份地位,只要提到王思聰,都得尊稱他為王總。

2022年初,上海飽受高壓的防疫措施困擾,數以百萬市民輪番接受核酸檢測,嚴重影響生活。王思聰在其微博吐槽:「每天早上的核算(酸)檢測,檢測的不是陽性或陰性,而是你的奴性和血性。今天開始不會再出門做核算(酸)了。」隨後王思聰的微博賬號「被消失」,4000多萬粉絲和1000多條微博「清零」,他的微信帳號也同被封殺。

早前王思聰公開在社交平台質疑官方推薦的中成藥「連花清瘟」的成效,並要求中國證監會嚴查生產商「以嶺藥業」,觸發軒然大波。網上也流傳,他在微信朋友圈發帖留言說,「二十一世紀吃不上飯只有可能是因為政治」。

王思聰的言論反映了中國新一代資本家對現今政權的不滿,渴望能發揮政治影響力。



值得注意的是,在此次與山東省泰安市委領導進行合作洽談的場合,王思聰的穿著顯得相當隨性,引起了一些評論。然而,或許即使讓他穿上西裝,他可能仍然保持著吊兒郎當的風格,不拘泥於繫襯衫釦子,給人一種自由奔放的印象。



卓誠櫥櫃石材批發公司

Cabinet · Quartz · Flooring







批發價銷售 絕對驚喜!

5 家分店 全線服務大波特蘭客戶 多年經驗 質量保證

歡迎親臨任何一家分店參觀選購

第一陳列室:
11614 SE Stark Street,
Portland, OR 97216
Tel: 503-208-3718

第二陳列室:
1180 N Hayden Meadows
Drive, Portland, OR 97217
Tel: 503-719-5153

第三陳列室:
1136 Lancaster Dr NE,
Salem, OR 97301
Tel: 503-967-6114

第四陳列室:
10205 SW Beaverton-Hillsdale
Hwy, Beaverton, OR 97005
Tel: 503-596-2634

第五陳列室:
15100 SE McLoughlin Blvd,
Milwaukie, OR 97267
Tel: 503-305-7805

www.zcbuildingsupply.com 實木櫥櫃、浴室櫃、石英石、花崗石、防水地板

分類廣告 classified

所有普通分類廣告 將同時刊載在本報 網頁及微信頁 每週更新

- 大字限4至6個，小字限30-40個，逢星期三中午12時截稿
- 如需翻譯英文來稿，收費10元，一次過付費
- 所有分類廣告必須預繳廣告費



一週\$20, 兩週\$35, 三週\$48, 連刊四週\$60 中途停刊者，恕不退費或補期

電話：503-771-9560 傳真：503-788-8900 電郵：pct@portlandchinesetimes.com

<h3>生意出讓</h3> <p>地點好 連接商場 特大停車場 2000呎 6台賭博機 食物出售 廚房生財工具齊全 發展良機 生意賣7萬5千</p>	<h3>SE Portland Deli出售</h3> <p>地點好 連接商場 特大停車場 2000呎 6台賭博機 食物出售 廚房生財工具齊全 發展良機 生意賣7萬5千</p>	<h3>SE亞洲餐館生意出售</h3> <p>近SE Division&92街 餐廳50座位 烈酒牌 4台賭博機 裝修新穎 廚房生財工具十分齊全 接手即可賺錢 東主經營5年 生意賣9萬8千</p>	<h3>Newberg中餐館</h3> <p>地產連生意 地點特旺 市中心主路旁 獨立建築 大停車場 老字號 大酒樓 6台賭博機 發展良機 地產連生意賣120萬</p>	<h3>Beaverton中餐館連酒吧</h3> <p>地點特旺 獨立建築 大停車場 700座位 老字號 大酒樓 6台賭博機 生財工具齊全 發展良機 生意賣16萬</p>	<h3>Lottery Deli 出售</h3> <p>SE Portland 主道旁 小型商場，後有大停車場 30座位 三明治飲料 銷售：淡酒牌 五台賭博機 租金低，投資良機 生意賣7萬5千</p>	<h3>俄勒岡州中餐館生意出售</h3> <p>大市鎮主路旁 獨立建築 約6千呎 特大停車場 90年代全新裝修 設計獨特 共200座位 小型烈酒牌 廚房設備齊全 生意非常好 接手即可賺錢 東主經營26年 計劃退休 生意賣28萬</p>	<p>ERA Freeman & Associates Realtors 以上廣告請聯繫 陳雷嘉麗地產經紀 503-887-6888 了解詳情</p>
<h3>出租出售</h3> <p>Portland Barbur Blvd 中餐館，有大停車場， 獨立建築，大型酒吧 附小型餐室，6台老虎機 老字號 東主退休轉讓 租金平一元一尺，月租6000 有意請電 503-997-3788 陳先生 請於下午2時後來電</p>	<h3>餐館生意轉讓</h3> <p>Portland Barbur Blvd 中餐館，有大停車場， 獨立建築，大型酒吧 附小型餐室，6台老虎機 老字號 東主退休轉讓 租金平一元一尺，月租6000 有意請電 503-997-3788 陳先生 請於下午2時後來電</p>	<h3>生意轉讓</h3> <p>日餐迴轉壽司 距離波特蘭1.5小時車程 含酒吧 有意請電 541-745-8269</p>	<h3>旺屋二層出租</h3> <p>第一層三房兩大廳 地下三房 Powell夾50th街 地區好！交通方便！ 附近很多好學校 很多車位停車 503-550-7618</p>	<h3>餐館請人</h3> <p>請油鍋 洗碗打雜 各一名 離波特蘭20分鐘 503-380-8308</p>	<h3>手抓海鮮/火鍋店</h3> <p>請出餐/打雜/洗碗 全職/兼職 經驗不拘 工作輕鬆 (在Division Gresham店) 下午2點後請電 莊先生 702-501-6666</p>	<h3>壽司餐館</h3> <p>離波特蘭1.5小時 請後廚夫妻工 壽司助手 包食宿 有意者請聯繫 917-517-9790</p>	<h3>北方餐館</h3> <p>Portland & Beaverton 請炒鍋 洗碗 打雜 油鍋 待遇優厚 971-226-1638</p>
<h3>北方餐館</h3> <p>Portland & Beaverton 請炒鍋 洗碗 打雜 油鍋 待遇優厚 971-226-1638</p>	<h3>悅龍中餐</h3> <p>Spirit Mountain Casino店 現大量招聘 打雜及企台、廚師 包食住六天工作 有意請電 971-222-9982</p>	<h3>餐館請人</h3> <p>離波特蘭20分鐘車程 請炒鍋一名 薪優 有意請電 503-810-4126</p>	<h3>日餐店</h3> <p>請後廚 壽司助手 以及壽司學徒 位於波特蘭 電話：541-745-8269</p>	<h3>大眾味館</h3> <p>請懂英文的 全職企理，廚師 各一名 位於波特蘭附近 92街 Division 電話：971-777-9812 971-269-8504</p>	<h3>Eugene中餐館</h3> <p>誠招炒鍋 油爐/雜工 待遇好 包吃住 薪資詳談 電話 541-606-3212</p>	<h3>82街全記</h3> <p>請兼職打雜一名 有意請電 832-929-4128 或503-771-6868</p>	<h3>北方餐館</h3> <p>離波特蘭 1小時15分鐘車程 請油鍋兼爐尾和二廚 各一名 包食住 有意請電 971-269-5259</p>
<h3>招聘</h3> <p>需有經驗 \$16起 週一至週六 9am-4pm 請直接來店申請 Tie's Dry Cleaning 4300 NE Sandy Blvd</p>	<h3>兼職裁縫</h3> <p>需有經驗 \$16起 週一至週六 9am-4pm 請直接來店申請 Tie's Dry Cleaning 4300 NE Sandy Blvd</p>	<h3>商品處理員</h3> <p>誠徵數名商品處理員 需團隊合作，細心負責 電腦操作 需中英閱讀和中文打字 位於NE Portland 地區 請簡歷至 letaopdx@gmail.com</p>	<h3>誠聘</h3> <p>機器維修工一名 聯繫電話 503-284-6818</p>	<h3>整脊診所誠聘</h3> <p>女按摩師 須懂中英文 可協助領取按摩牌照 有意請電 503-801-8888</p>	<h3>出售</h3> <p>For Sale</p>	<h3>按摩床出售</h3> <p>很新，包括枕頭， 床單，及按摩油， 舒適及穩固的鐵床及 儲物架 \$125/床 現金或匯款 聯絡電話 503-680-1020 (English Only)</p>	<h3>裝修工程</h3> <p>Licensed, Bonded, Insured CCB#244802 庭院花園，假山魚池，歐美風格羅馬柱， 圍牆圍欄，露臺涼棚，舊屋翻新，廚浴翻新， 瓷磚，地板，大理石，土木工程 免費設計估價，有意者可預約參觀樣品板 手機/微信：503-853-2045 譚生</p>
<h3>宏基裝修工程公司</h3> <p>全屋翻新 水電工程 廚浴翻新 瓷磚地板 內外油漆 免費設計估價 有意請電 503-334-8324 朱先生</p>	<h3>明揚建築公司</h3> <p>Licensed, Bonded, Insured CCB#202013 新建加建、商業餐館、舊屋、廚浴翻新 大理石、瓷磚、地板、水泥 屋頂門窗、內外油漆、外牆翻新 水電、煤氣管、安裝熱水爐、暖氣 二十年經驗，免費設計，估價，品質保證 503-551-8137 甄生 Zhen_David@hotmail.com</p>	<h3>發達專業裝修</h3> <p>廚浴改建 磚木地板 內外油漆 木工水電 門窗屋頂 舊屋翻新 多年經驗 免費估價 503-686-3732 江</p>	<h3>恆達裝修工程公司</h3> <p>CCB#232005 商業樓宇 餐館住宅 翻新擴建 櫥櫃雲石 瓷磚地板 水電油漆 屋頂門窗 圍欄露台 安裝熱水爐 抽油煙機 質量保證 二十多年經驗 免費設計估價 電話：503-881-8122 甄生</p>	<h3>正藝裝修工程公司</h3> <p>CCB#214843 商業樓宇、餐館住宅、翻新加建 櫥櫃雲石、地板瓷磚、水電油漆 露臺圍欄、門窗屋頂 室內外大小裝修工程，免費設計估價 品質保證 電話：503-333-9743 容生 junwurong95@gmail.com</p>	<h3>華粵建築公司</h3> <p>CCB#183726 商業樓宇、餐館及房屋裝修、裝璜 舊屋翻新 房屋新建、擴建工程 室內外油漆、地板、地毯、瓷磚、大理石 廚櫃、門窗、水電安裝、免費設計、估價 三十年經驗 質量保證 電話：503-762-6668 手提：503-516-7360</p>	<h3>三和建築公司</h3> <p>CCB#202126 華州註冊#CCS#ANHECC86ZNE 商業樓宇 餐館裝修 屋頂門窗 舊屋擴建 磁磚理石 地板地毯 廚櫃水電油漆 圍欄 經驗豐富 品質保證 中文503-954-5604 英文503-901-3675 ndhe723@gmail.com</p>	<h3>時代裝修</h3> <p>CCB#225963 餐館裝修 室內外裝修 舊屋 廚浴翻新 瓷磚地板 門窗 櫥櫃 雲石 內外油漆 圍欄 露臺 鋪設水泥 經驗豐富 免費估價 精工、專業、負責任 503-856-5034 趙生</p>

波特蘭新聞 全方位陪伴您!

Portland Chinese Times 波特蘭新聞

QR codes for: Youtube, 手機應用程式, 網站, 微信, 臉書

PCTTV ONLINE 波特蘭中文電視

YouTube 頻道

逢週五 推出 熱門時事話題 一周本地新聞

2023 黑色星期五攻略

瑪雅文明第一手接觸 拜訪墨西哥國家人類學博物館

教師越戰越勇 家長越等越煩

每週新聞報告

掃描二維碼，訂閱波特蘭中文電視頻道，即可隨時隨地重溫過去精彩的影片。

敬請留意每週我們電視台節目



脊椎 推拿 按摩治療

Portland Chiropractic Clinic, LLC



Dr. Kevin Chang
脊椎醫師

辦公室 503.255.0306
手機 971.506.9892
傳真 503.257.1452

- 車禍後受傷護理
- 運動損傷
- 工傷
- 獨立檢查報告 (IME)
- 肌肉骨骼損傷

我們的診所現在每週營業六天
星期一至四：9am-6pm
星期五、六：9am-4pm
星期日休息

說英、國、粵、俄語

均接受大部分保險
歡迎門診及新症病人

12741 NE Halsey Street, Portland, Oregon 97230
www.portlandchiroclinic.com



1996年開業

乾煸牛肉絲、鮭魚炒飯、蔥油餅、醃篤鮮

BREAKFAST

CHINA DELIGHT 相廚 RESTAURANT

Oregonian推薦：
波特蘭最有特色的中餐館之一

8975 SW Beaverton Hillsdale Hwy(Hwy 10)
Portland, OR 97225
網址：www.chinadelightpdx.com

西式早點：7:00 AM ~ 1:30 PM
午餐：11:00 AM ~ 1:30 PM
晚餐：4:00 PM ~ 9:00 PM

逢星期一休息
電話：503-297-3388



紅茶館 H.K. CAFE

紅茶館 H.K. CAFE

茶市點心 正宗粵菜

歡迎預定婚宴 壽筵 社團聚會 筵開38席

新派南粵點心

訂座電話：(503) 771-8866

4410 SE 82nd Ave, Portland, OR 97266 (Eastport Plaza Shopping Center) 營業時間：星期一至日 9:30am -11:00pm



頂佳 製麵廠

SUMMIT CHINESE FOOD

美洲麵行

America's Noodle Inc.

新味河粉廠

Taste Good Inc. TASTE GOOD INC.

• 頂佳春捲皮 (上海式熟成) • 木須皮 • 台灣油麵(yakisoba) • 精製-康寶牌(Mr.Kon's)

粉, 麵類：
新鮮炒麵 新鮮生麵 烏冬麵 熟蒸麵 (細/中/粗)
新鮮河粉 (切/不切) 新鮮菠菜麵 上海粗麵 全蛋撈麵
新鮮油麵 (中式/日式) 新鮮全麥麵 菠菜乾麵 日本拉麵

皮類：
雲吞皮 (薄, 中厚, 厚) 港式雲吞皮 港式春捲皮
燒賣皮 水餃皮
上海春捲皮 鍋貼皮
木須皮

價格公道 品質上佳 批發零售 一律歡迎
分銷點：各大超級市場有售

Fax: 503-284-6480
Tel: 503-788-1501 / 503-284-6818

五天營業 週一至週五：8:00am - 5:00pm / 710 NE Tillamook St, Portland, OR 97212



波特蘭美容學校 創校超過二十年

提供髮型設計 美容師 指甲護理

並特設Massage Therapy執照課程：

按摩學員完成按摩課程
約650小時(只須4至10個月), 參加網上聯邦考試, 便可拿取執照。
(無需參加實習考試)

領有外州牌照者 只需補時就讀 設有中文授課

查詢請電: (503) 380-8788 (國、粵語)
(971) 396-8038 (國、粵語)
(503) 575-0419 (英、越語)

8230 NE SISKIYOU ST. PORTLAND

